

**Pély Község Önkormányzata Képviselő-testületének polgármestere 12/2021. (IV. 20.)  
határozata**

A katasztrófavédelemről és a hozzá kapcsolódó egyes törvények módosításáról szóló 2011. évi CXXVIII. törvény 46.§ (4) bekezdése alapján, a 27/2021. (I.29.) Korm. rendelettel kihirdetett veszélyhelyzetre tekintettel, 2020. november 4-én kihirdetett veszélyhelyzettel összefüggő rendkívüli intézkedések hatályának meghosszabbításáról szóló 505/2020. (XI. 17.) Korm. rendeletben foglaltakra veszélyhelyzetre tekintettel a veszélyhelyzet idejére biztosított polgármesteri jogkörömben eljárva a következőket rendelem el:

Pély Község Önkormányzata Képviselő-testületének polgármestere úgy határoz, hogy támogatja a Polgárőr Egyesületet Pély. Az ehhez szükséges forrás a 2021. évi költségvetésben rendelkezésre áll. A Pélyi Polgárőr Egyesületnek (3381 Pély, Petőfi Sándor utca 1.) 700.000.- FT támogatást nyújt a 2021. évben beadott támogatási igénye alapján. A támogatás folyósítása utalással történik a támogatási szerződés megkötése után 5 napon belül az egyesület Takaréknál vezetett számlájára.

Felelős: polgármester  
Határidő: azonnal

**Pély, 2021. április 20.**

  
**Bakondi Péter**  
polgármester 1.



## TÁMOGATÁSI MEGÁLLAPODÁS

amely létrejött egyrészről **Pély Község Önkormányzat** (3381 Pély, Fő utca 165., adószám: 15379566-2-10, bankszámlaszám: 69400441-10000283) képviseli: Bakondi Péter polgármester mint támogató (a továbbiakban: Támogató),

másrészről a **Polgárőr Egyesület Pély** (székhely: 3381 Pély, Petőfi Sándor utca 1.)

adószám:18589094-1-10 , bankszámlaszám: 69400441-10001442, mint támogatott (a továbbiakban: Támogatott) között alulírott napon és helyen az alábbi feltételekkel:

1. Támogató Pély Község Önkormányzat 12/2021.(IV.20.) határozatában foglaltak alapján támogatást nyújt a Támogatottnak, aki az Önkormányzat feladatát segíti. A települési rendezvények biztosításával, bűn – és baleset megelőző tevékenységek szervezésével elősegítik az itt élők nyugalmát, növelik a lakosság biztonságérzetét. Az Egyesület tevékenysége fontos az ifjúságvédelem területét. A tevékenységek szervezésére és lebonyolítására a polgármesteri határozat az 12/2021. (IV.20.) számú határozatában 700.000 Ft, azaz – hétszázezer forint - , vissza nem térítendő támogatást nyújt a pályázati költségvetés terhére.

I. számú Működési Támogatási igény alapján.

Az elnyert támogatás teljes összege 700.000 Ft, azaz - hétszázezer forint

2. Támogatott a fenti összeget kizárólag az 1.pontban megnevezett célra használhatja fel.

Támogató a támogatási összeget jelen megállapodás aláírását követően átutalja

Támogatott számlájára.

3. Támogatott nyilatkozik, hogy Támogatóval szemben fennálló tartozása nincs, valamint vállalja, hogy – amennyiben Támogatótól már részesült támogatásban – pénzügyi beszámolót készít Támogató által korábban nyújtott támogatási megállapodásban rögzített időpontig az összegek felhasználásáról.

4. Támogatott az 1. pontban meghatározott támogatási összeget 2021. december 31-ig köteles

felhasználni és arról a felhasználástól számított 10 napon belül Pély Község Önkormányzat felé elszámolni és igazolni, hogy a támogatási összeget az 1.pontban megjelölt célra fordította.

5. Amennyiben a támogatásból fel nem használt összeg marad vissza, úgy Támogatott azt köteles Támogató számlaszámára az elszámolást követő 30 napon belül megfizetni.

6. Felek rögzítik, hogy Támogatott pénzügyi elszámolása a támogatási céllal kapcsolatosan felmerülő költségekről kiállított, Támogatott képviselője által hitelesített számlamásolatokkal, számviteli bizonylatokkal és számlaösszesítővel szakmai beszámolót mellékelni. Az elszámolólap jelen megállapodás mellékletét képezi.

7. Támogatott indokolt esetben (pl. betegség, elemi kár) kérheti az elszámolási határidő meghosszabbítását vagy a célra fel nem használt támogatási összeg más célú hasznosítását. A kérelmet a Támogatóhoz legkésőbb az eredeti elszámolási határidő lejártáig írásban kell benyújtani.

8. A támogatási megállapodás módosítására a Támogatott kérelmére, a szerződés 7. pontjában meghatározott esetekben, írásban van lehetőség.

9. Felek a szerződés teljesítése során a teljesítés érdekében kijelölt képviselőik útján, messzemenően együttműködnek. Felek az együttműködésre jogosított képviselőiket a következők szerint jelölik ki:

Támogató részéről: Támogatott részéről:

**Név: Bakondi Péter**

polgármester

Tel.: 36/469 931

e-mail: polgarmester@pely.hu

**Név: Kiss Tibor**

elnök

e-mail: kisstibi0920@freemail.hu

10. Amennyiben jelen megállapodásban rögzített feltételekben – különösen a Támogatott adataiban, a képviselő személyével vagy a támogatási cél megvalósításával kapcsolatosan – változás következik be, köteles azt Támogatott írásban a tudomására jutástól számított 8 napon belül a Támogatónak bejelenteni.

11. Támogatott hozzájárul, hogy a támogatási összeg 1. pontban meghatározott célnak megfelelő felhasználását Támogató az illetékes szerve útján ellenőrizze, ehhez a szükséges feltételeket biztosítja.

12. Amennyiben Támogatott a támogatási összeget nem az 1. pontban meghatározott célnak megfelelően használja fel, vagy jelen szerződésben foglalt bármely kötelezettségének nem tesz eleget, köteles a támogatás Ptk. szerinti késedelmi kamattal növelt összegét a Támogató részére annak írásbeli felszólítására azonnali hatállyal visszafizetni. A késedelmi kamatot a támogatás Támogatott részére történő átutalás napjától kell számítani.

13. Támogató jogosult a támogatási megállapodás felmondására, illetve az attól történő elállásra az alábbi esetekben:

- jelen támogatási megállapodás hatályba lépését követő ésszerű határidőn belül a feladat teljesítése Támogatottnak felróható okból nem kezdődik meg és a késedelmét ezen idő alatt írásban sem menti ki,
- Támogatott a szerződés megkötésekor annak szakmai, pénzügyi tartalmát érdemben befolyásoló valótlan, hamis adatot szolgáltatott,
- Támogatott a támogatási összeget a szerződésben megjelölttől akár részben eltérő célra, vagy eltérő módon használja fel,
- Támogatott jelen szerződés szerinti pénzügyi elszámolási kötelezettségének határidőben nem tesz eleget,
- Támogatott a támogatási szerződés megkötését követően beállott körülmény folytán már nem minősül átlátható szervezetnek,

- Támogatottal szemben a támogatási szerződés megkötését követően a közpénzekből nyújtható támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvényben (a továbbiakban: Közpénz törvény) meghatározott összeférhetetlenség illetve érintettség merül fel.

14. A támogatási szerződés Támogató által történő felmondása, a támogatási szerződéstől való elállás esetére a szerződés 12. pontjában foglalt jogkövetkezmények alkalmazandóak.

15. Támogatott tudomásul veszi, hogy az eseti támogatási kérelmében, illetve a pályázatában valótlan adatot szolgáltatató, az elszámolási kötelezettséget nem teljesítő, illetve a támogatást nem célirányosan felhasználó szervezetek, személyek részére újabb támogatás 2 évig nem ítéltető meg.

16. Támogatott kijelenti, hogy a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3.§ (1)

bekezdés 1. pontja értelmében átlátható szervezetnek minősül.

17. Támogatott kijelenti, hogy az információs önrendelkezési jogról és az

információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény 5. § (1) bekezdésében foglaltak

alapján a személyes adatai kezelésére vonatkozó hozzájáruló nyilatkozatot a pályázatához,

illetve a támogatási kérelméhez csatolta.

18. Támogatott tudomásul veszi, hogy közérdekből nyilvános a pályázati kiírást előkészítő, a

pályázatot kiíró, a támogatási döntést előkészítő és a támogatási döntést meghozó szerv

vagy személy által a pályázattal, a pályázati eljárással, a támogatási döntéssel

összefüggésben kezelt, közérdekű adatnak és különleges adatnak nem minősülő adat.

Támogatott tudomásul veszi továbbá, hogy Támogató köteles az információs

önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvényben

meghatározott adatokat a honlapján közzétenni.

19. Támogatott kijelenti, hogy a Közpénz törvény szerinti összeférhetetlenség, illetve érintettség vele szemben nem áll fenn, illetve a Rendelet mellékletét képező összeférhetetlenséggel, illetve érintettséggel kapcsolatos nyilatkozatot kitöltötte, amely jelen megállapodás mellékletét képezi.

Csak a jogi személy Támogatottnak kell átláthatósági nyilatkozatot tennie, természetes személy Támogatott esetén ez a pont törlendő.

Csak természetes személynek kell megtenni ezt a nyilatkozatot, jogi személy támogatott esetén ez a pont törlendő.

20. Felek megállapodnak abban, hogy esetleges jogvitáikat elsődlegesen békés úton, tárgyalások útján kívánják rendezni, és csupán akkor fordulnak bírósághoz, ha a tárgyalásos rendezés nem vezetett eredményre, Felek a köztük felmerülő jogvita esetére a Hevesi Járásbíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.

21. Jelen megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény, a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény, a közpénzekből nyújtott támogatások átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény, a közpénzek felhasználásának átláthatóságáról, valamint Pély Község Önkormányzat az államháztartáson kívüli források átadásáról és átvételéről szóló önkormányzati rendelet, továbbá a tárgyhoz kapcsolódó egyéb jogszabályok vonatkozó rendelkezései az irányadók.

22. Jelen megállapodás 4 egymással mindenben teljesen megegyező példányban készült, amelyből 3 eredeti példány a Támogatót, és 1 eredeti példány a Támogatottat illeti meg. Szerződő Felek a jelen megállapodást, mint akarattal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Pély, 2021 április hó 20 nap

  
Bakondi Péter  
polgármester



Pély Község Önkormányzat  
TÁMOGATÓ





Kiss Tibor  
elnök

Pélyi Polgárőr Egyesület  
TÁMOGATOTT

Egri Közös Önkormányzati Hivatal	
Érkeztető azonosító:	2157/2021
Érkeztetés dátuma:	2021 ÁPR 15.
Iktatószám:	P/485-3/2021
Iktatás időpontja:	2021 ÁPR 15.

**PÁLYÁZATI ADATLAP**  
**Pély. Önkormányzatának**

**„Civil szervezetek 2021. évi önkormányzati támogatása ” című pályázati felhívásához**

**A PÁLYÁZÓ SZERVEZET**

- a) megnevezése: **Polgárőr Egyesület Pély**  
b) székhelye: **3381 Pély, Petőfi S. u. 1.**  
c) telephelye: .....  
d) adószáma: **18589094-I-10**  
e) nyilvántartásba vételi okirat száma: **10-02-0001917**  
f) nyilvántartásba vevő szerv megnevezése: **Egri Törvényszék**  
g) törvényes képviselőjének neve: **Kiss Tibor**  
h) törvényes képviselőjének címe: **3381 Pély, Dobó István utca 40.**  
i) bankszámláját vezető pénzügyi intézmény megnevezése:  
**TAKARÁKBANK ZRT.**  
j) bankszámlaszáma: **69400441-10001442-00000000**  
k) e-mail címe vagy a képviselő telefonszáma: **+36 30 618 8439**

**A PÁLYÁZÓ SZERVEZET TEVÉKENYSÉGÉNEK, ILLETVE A TERVEZETT PROGRAMNAK A KAPCSOLÓDÁSA AZ ÖNKORMÁNYZAT FELADATAIHOZ**

(konkrétan mely önkormányzati feladatellátást segíti a pályázó szervezet tevékenysége, illetve a tervezett program, különösen a helyi közösségek érdekeinek céljainak szolgálata tekintetében):

*Az Egyesület anélkül, hogy a közhasznú szervezetek nyilvántartásában szerepelne, az alább felsorolt közhasznú tevékenységekben vesz részt:*

- polgári védelem, katasztrófavédelem, helyi közösségi közlekedés biztosítása (2011. évi CLXXXIX. tv. 13. § (1) 2., 12., 12.)),
- a helyi közbiztonsággal kapcsolatos önkormányzati feladatok (2011. évi CLXXXIX. tv. 17. § (1)),
- helyi környezet és természetvédelem (2011. évi CLXXXIX. tv. 13. § (1) 11., 19.)),

*Az Egyesület alapfeladatként a helyi közrend és közbiztonság védelmét, valamint a bűnmegelőzésben való közreműködés érdekében közterületi járőrszolgálatot, figyelőszolgálatot lát el.*

*Az alapfeladatán túlmenően kiegészítő feladatként önkéntesen közreműködik*

- a katasztrófákra történő felkészülés, a katasztrófák elleni védekezés, továbbá a környezet veszélyeztetésének, károsításának megelőzésében és elhárításában
- a baleset-megelőzési, az áldozatvédelmi, a közlekedésbiztonsági, állat-, környezet- és természetvédelmi tevékenység támogatásában, a lakosság és az önkormányzatok közötti kapcsolat erősítésében
- a rendezvények helyszínének biztosításában

2021. évben a pályázó szervezet részére

a) az államháztartás központi alrendszeréből igényelt/kapott<sup>1</sup> egyéb költségvetési támogatásból, valamint külföldi forrásokból származó összeg: ..... Ft,

b) az állam, az Országgyűlés, a Kormány, a miniszter, illetve költségvetési szerv által alapított vagy tulajdonolt alapítványtól, közalapítványtól, köztestülettől, nonprofit vagy más gazdasági társaságtól igényelt/kapott\* támogatás összege: 560.000.-Ft.

### I. MŰKÖDÉSI TÁMOGATÁSI IGÉNY

Az igényelt támogatás összege 2021 évi működési támogatásia:

**700.000.-Ft (ÁFA-val)**

A 2021. évre tervezett tervezet dologi kiadások összege: **1.400.000.-Ft**

Ebből

a) rendelkezésre álló összeg:	<b>140.000.-Ft</b>
b) az önkormányzattól igényelt támogatás összege:	<b>700.000.-Ft</b>
c) egyéb forrás:	<b>560.000.-Ft</b>

Az önkormányzattól igényelt támogatás felhasználásának részletes ismertetése

költség megnevezése:

igényelt összeg:

1. Bérleti díjak (ingatlan, gép, stb.)	.....Ft
2. Jármű üzemeltetés költségei (üzemanyag, javítás)	<b>300.000.-Ft</b>
3. Egyéb eszközök üzemeltetésének költségei (karbantartás, stb.)	<b>300.000.-Ft</b>
4. Adminisztráció költségei (irodaszer, nyomtatvány, sokszorosítási anyag) ...	Ft
5. Kis értékű (100 E Ft alatti) tárgyi eszköz beszerzés	<b>100.000.-Ft</b>
6. Nevezési, pályázati díjak, tagdíjak, egyéb díjak	.....Ft
<b>Összesen:</b>	<b>700.000.-Ft</b>

Visszaigényelhető ÁFA összege: ..... **0.-Ft**

A támogatás felhasználásának időbeli ütemezése:

1. Kezdő időpont: **2021. január 01.**
2. Befejező időpont: **2021. december 31.**

### II. PROGRAMOK MEGVALÓSÍTÁSÁRA IRÁNYULÓ TÁMOGATÁSI IGÉNY

A tervezett program részletes leírása:

Az igényelt támogatás összege:	
.....Ft (ÁFA-val)	
A tervezett program összes költsége: ..... Ft	
Ebből	
a) rendelkezésre álló összeg:	.....Ft
b) az önkormányzattól igényelt támogatás összege:	.....Ft
c) egyéb forrás:	.....Ft
Az önkormányzattól igényelt támogatás felhasználásának részletes ismertetése	
<i>költség megnevezése:</i>	<i>igényelt összeg:</i>
1. Bérleti díjak (ingatlan, gép stb.)	.....Ft
2. Jármű üzemeltetés költségei (üzemanyag; javítás)	.....Ft
4. Adminisztráció költségei (irodaszer; nyomtatvány; prospektusok, sokszorosítási anyag)	.....Ft
5. Kis értékű (100 E Ft alatti) tárgyi eszköz beszerzés	.....Ft
6. Közreműködő művészek, fellépők díjazása	.....Ft
6. Egyéb költségek (pl utazási költség)	.....Ft
7. <b>Összesen:</b>	.....Ft
Visszaigényelhető ÁFA összege: ..... Ft	
A tervezett program megvalósításának időrendi ütemezése:	
Program kezdete:	
Program vége:	

Kelt: Pély,.....



  
.....  
a pályázó képviselőjének  
aláírása



## N y i l a t k o z a t

### Pély Önkormányzata által „Civil szervezetek 2021. évi önkormányzati támogatása” elnevezésű pályázathoz

Nyilatkozatot benyújtó egyesület/alapítvány (továbbiakban: pályázó)

- a) megnevezése: **Polgárőr Egyesület Pély**  
b) székhelye: **3381 Pély, Petőfi S. u. 1.**  
c) telephelye:.....  
d) adószáma: **18589094-1-10**  
e) nyilvántartásba vételi okirat száma: **10-02-0001917**  
f) nyilvántartásba vevő szerv megnevezése: **Egri Törvényszék**  
g) törvényes képviselőjének neve: **Kiss Tibor**  
h) törvényes képviselőjének címe: **3381 Pély, Dobó István utca 40.**

Alulírott **Kiss Tibor**,

mint a pályázó törvényes képviselője, ezennel nyilatkozom, hogy a pályázóval szemben a közpénzek átláthatóságáról szóló 2007. évi CLXXXI. törvény 6. §-ában foglalt kizárési okok nem állnak fenn.

Dátum: .....



aláírás

**N y i l a t k o z a t**

**Pély Önkormányzata által  
„Civil szervezetek 2021. évi önkormányzati támogatása”  
elnevezésű pályázati eljárásban megkötendő támogatási szerződéshez**

Nyilatkozatot benyújtó egyesület/alapítvány (továbbiakban: pályázó)

- megnevezése: **Polgárőr Egyesület Pély**
- székhelye: **3381 Pély, Petőfi S. u. 1**
- telephelye: .....
- nyilvántartásba vételi okirat száma: **10-02-0001917**
- nyilvántartásba vevő szerv megnevezése: **Egri Törvényszék**
- törvényes képviselőjének neve: **Kiss Tibor**
- törvényes képviselőjének címe: **3381 Pély, Dobó István utca 40.**
- adószám: **18589094-1-10**

Alulírott **Kiss Tibor**

mint a pályázó törvényes képviselője, ezennel nyilatkozom, hogy

1. a támogatási igényben foglalt adatok, információk és dokumentumok teljeskörűek, valódiak, hitelesek, továbbá az adott tárgyban támogatási igényt korábban vagy egyidejűleg

a) nem nyújtottunk be

b) benyújtottunk, .....időpontban, .....  
részére.

2. a pályázó nem áll jogerős végzéssel elrendelt végelszámolás, felszámolás alatt, ellene jogerős végzéssel elrendelt csődeljárás vagy egyéb, a megszüntetésére irányuló, jogszabályban meghatározott eljárás nincs folyamatban

3. a pályázó hozzájárul ahhoz, hogy a támogatással kapcsolatos adataihoz a támogató szervezet, valamint a jogszabályokban meghatározott egyéb szervezetek ellenőrzés céljából hozzáférjenek

4. a pályázó megfelel az Áht. 50. §. (1) bekezdésében meghatározott követelményeknek,

5. a pályázó vállalja a 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 83. §. (1) bekezdése szerinti bejelentési kötelezettség teljesítését és a jogosulatlanul igénybe vett támogatás összegét és annak kamatait az e rendeletben foglaltak szerint visszafizeti,

6. a pályázó a költségvetési támogatás tekintetében adólevonási joggal

a) rendelkezik

b) nem rendelkezik.

Dátum: .....



.....  
aláírás